

Tiistai 5. heinäkuuta 2011

3. pyytää tulla kuulluksi uudelleen, jos neuvosto aikoo tehdä huomattavia muutoksia parlamentin hyväksymään tekstiin;
4. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle sekä kansallisille parlamenteille.

Lisätalousarvioesitys nro 3/2011: varainhoitovuoden 2010 ylijäämä

P7_TA(2011)0308

Euroopan parlamentin päätöslauselma 5. heinäkuuta 2011 neuvoston kannasta esitykseen Euroopan unionin lisätalousarvioksi nro 3/2011 varainhoitovuodeksi 2011, pääluokka III – Komissio (11630/2011 – C7-0166/2011 – 2011/2075(BUD))

(2013/C 33 E/32)

Euroopan parlamentti, joka

- ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 310 ja 314 artiklan ja Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen 106 A artiklan,
 - ottaa huomioon Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta 25. kesäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 15 artiklan 3 kohdan sekä 37 ja 38 artiklan,
 - ottaa huomioon 15. joulukuuta 2010 lopullisesti hyväksytyyn Euroopan unionin yleisen talousarvion varainhoitovuodeksi 2011 ⁽²⁾,
 - ottaa huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta ja moitteettomasta varainhoidosta 17. toukokuuta 2006 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen ⁽³⁾,
 - ottaa huomioon komission 15. huhtikuuta 2011 tekemän esityksen lisätalousarvioksi nro 3 vuoden 2011 yleiseen talousarvioon (KOM(2011)0219),
 - ottaa huomioon neuvoston 16. kesäkuun 2011 vahvistaman kannan esitykseen lisätalousarvioksi nro 3/2011 (11630/2011 – C7-0166/2011),
 - ottaa huomioon työjärjestyksen 75 b ja 75 e artiklan,
 - ottaa huomioon budjettivaliokunnan mietinnön (A7-0254/2011),
- A. ottaa huomioon, että lisätalousarvioesityksen nro 3/2011 tarkoituksena on sisällyttää vuoden 2011 talousarvioon varainhoitovuoden 2010 ylijäämä, joka on 4 539 394 283 euroa,
- B. ottaa huomioon, että ylijäämä muodostuu pääasiassa tulojen positiivisesta toteutumasta (yli 1,8 miljardia euroa), menojen vajaakäytöstä (2,72 miljardia euroa) ja valuuttakurssimuutosten positiivisesta saldosta (22,3 miljoonaa euroa),
- C. ottaa huomioon, että huomattava osa tuloista (1,28 miljardia euroa kaikkiaan 1,8 miljardista eurosta) on peräisin viivästyskoroista ja sakoista,
- D. ottaa huomioon, että vuoden 2011 hyväksytyyn talousarvion (122,96 miljardia euroa) ja toteutuneiden/siirrettyjen määrärahojen (120,97 miljardia euroa) välinen ero johtuu peruutetuista määrärahoista (740 miljoonaa euroa) lähinnä sen vuoksi, että lisätalousarvioesitystä nro 10/2010 ei hyväksytty,

⁽¹⁾ EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1.

⁽²⁾ Hyväksytyt tekstit, P7_TA(2010)0475.

⁽³⁾ EUVL C 139, 14.6.2006, s. 1.

Tiistai 5. heinäkuuta 2011

- E. ottaa huomioon, että 2,72 miljardin euron vajaakäyttö johtuu ohjelmien määrärahojen vajaakäytöstä, vapauttamatta jääneiden varausten vajaakäytöstä, talousarvion muiden pääluokkien määrärahojen vajaakäytöstä sekä vuodelta 2009 vuodelle 2010 siirrettyjen määrärahojen vajaakäytöstä,
1. panee merkille lisätalousarvioesityksen nro 3/2011, jossa keskitytään pelkästään ottamaan talousarvioon varainhoitovuoden 2010 ylijäämä varainhoitoasetuksen 15 artiklan mukaisesti;
 2. on ehdottomasti sitä mieltä, että viivästyskoroista ja sakoista laskettua tulojen osaa ei pidä katsoa ylijäämäksi, joten sitä ei pitäisi vähentää jäsenvaltioiden maksuosuuksista (bruttokansantuloon perustuvat omat varat);
 3. katsoo päinvastoin, että tällaiset tulot, jotka ovat peräisin EU:n kilpailupolitiikan toteuttamisesta, olisi otettava suoraan takaisin EU:n talousarvioon; aikoo edistää ja puolustaa tätä periaatetta päättäväisesti tulevissa, vuotuisia ja monivuotisia talousarvioita koskeissa neuvotteluissa;
 4. hyväksyy kuitenkin neuvoston kannan esitykseen lisätalousarvioksi nro 3/2011 sellaisenaan ja kehottaa puhemiestä toteamaan lisätalousarvion nro 2/2011 lopullisesti hyväksytyksi ja huolehtimaan sen julkaisemisesta *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*;
 5. kehottaa puhemiestä välittämään tämän päätöslauselman neuvostolle, komissiolle ja kansallisille parlamenteille.

Kuluttajansuojalainsäädännön täytäntöönpano *I**

P7_TA(2011)0309

Euroopan parlamentin lainsäädäntöpäätöslauselma 5. heinäkuuta 2011 ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi kuluttajansuojalainsäädännön täytäntöönpanosta vastaavien kansallisten viranomaisten yhteistyöstä annetun asetuksen (EY) N:o 2006/2004 muuttamisesta (KOM(2010)0791 – C7-0012/2011 – 2011/0001(COD))

(2013/C 33 E/33)

(Tavallinen lainsäätämisyjärjestys: ensimmäinen käsittely)

Euroopan parlamentti, joka

- ottaa huomioon komission ehdotuksen Euroopan parlamentille ja neuvostolle (KOM(2010)0791),
- ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 2 kohdan ja 114 artiklan, joiden mukaisesti komissio on antanut ehdotuksen Euroopan parlamentille (C7-0012/2011),
- ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 3 kohdan,
- ottaa huomioon Euroopan talous- ja sosiaalikomitean 5. toukokuuta 2011 antaman lausunnon ⁽¹⁾,
- ottaa huomioon neuvoston edustajan 22. kesäkuuta 2011 päivätyllä kirjeellä antaman sitoumuksen hyväksyä Euroopan parlamentin kanta Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 4 kohdan mukaisesti,
- ottaa huomioon työjärjestyksen 55 artiklan,

(1) Ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä.